

2020年5月29日

尊敬的家長/看護人：

首先，我想要對所有兒童和青少年表示感謝，感謝他們在這一前所未有的危機中所表現出來的理解和堅韌不拔的精神。我們決不能輕視在此期間青少年所面臨的困擾以及眾多家庭所面臨的額外負擔。

上周，第一部長宣佈了她將分為四個階段解除封鎖的「路線圖」，並在昨天證實了第一階段將於今天開始，我們意識到，這會帶來很多疑問，比如兒童和青少年究竟何時返校、如何開展教學活動。

愛丁堡市議會正在認真考慮安全返校的各種安排，由於需要保持社交距離，這次返校後將迎來一種與以往非常不同的上學體驗。我們還需要考慮那些無法保持社交距離的兒童和青少年（包括普通學校和特殊學校的學生），並為他們的返校作出具體安排。所有兒童和青少年都將透過居家上課和到校上課兩種方式學習。

第一部長已經宣佈，蘇格蘭所有的學校均將於2020年8月11日（星期二）開學。由於愛丁堡的學校將比我們預期提前一周開學，因此我們需要在諮詢了家長和教職工之後，對愛丁堡市議會之前公佈的2020/2021的學期時間進行調整。

您將了解到，在這段艱難的時期，我們的教職工一直在努力工作，包括在繁忙的關鍵職工（重要公共服務部門職工）中心提供教學服務，以及為居家網路課程提供支援。6月份，我們所有人都將繼續努力工作，為學校作出最安全的各種安排。各校校長將儘快與家長聯繫，就您子女所在學校將如何實施混合授課模式提供明確的詳細資訊。市議會知道您將會有很多的疑問，例如到校交通方式、SQA 考試、過渡安排、學校餐食、衛生制度、個人防護裝備、指導仔細洗手以及學童應何時到校上課和應何時居家上課的明確安排等等。

學校教職工、議會同事和合作夥伴們正在通力合作。我們還將儘量諮詢家長和青少年的意見，來細化和改進各項安排，確保學生和教職工的健康和安全，同時開展最優質的學習和教學活動。

Andy Gray · 首席教育官

Level 1.1 Waverley Court, 4 East Market Street, Edinburgh, EH8 8BG

電話：0131 529 2217



同時，我們也將繼續為關鍵職工的孩子提供支援。要獲得這一支援，需滿足以下條件：父母雙方均無法自行照顧或委託他人照顧子女，且從事直接為國家抵禦冠狀病毒的工作。我們正在作出各種安排，以便在暑假期間提供這一支援，此服務類似於復活節期間提供的相關支援。更多有關於應如何申請普通學校暑假期間關鍵職工支援服務的資訊，將在**2020年6月5日（星期五）**之前於議會的網站上公佈。

我們還將與眾多的合作夥伴攜手，在指定的特殊學校為殘疾兒童提供支援。我們將直接與需要關鍵職工支援的家長聯繫，說明這一服務的具體安排。如果您是需要在暑假期間獲取這一支持來照顧您子女的關鍵職工，且您的子女目前並未加入任何特殊學校中心，請第一時間聯絡您子女所在學校的校長，將這一需求告知校方。

我可以向您保證，我們正在十分努力地確保各項安排均以您子女的健康和安全為中心，雖然學校在**8月**將會看起來有些不一樣，但我們十分期待您的孩子返校，開始新的學期。有更多詳細資訊時，我還會再次來信的。

感謝您的耐心和理解。



Andy Gray

首席教育官

